

1.2.5 Weitervergabe

Die vertragsgegenständliche Dienstleistung kann **in Übereinstimmung mit Art. 174 GvD 50/2016** bis zu einem Gesamtbetrag von ~~maximal~~ 30% des Vertragswerts weitervergeben werden.

Eine eventuelle Erklärung zur Weitervergabe, die in der Dokumentation eines zu der Ausschreibung zugelassenen Unternehmens enthalten ist, ist nicht als stillschweigende Autorisierung der Weitervergabe zu verstehen.

Der Wirtschaftsteilnehmer muss bei Angebotsabgabe ~~in Übereinstimmung mit Art. 105 GvD 50/2016~~ jene Teile der Leistung angeben, welche er im Sinn hat weiterzuvergeben. Bei fehlender Angabe derselben wird die Weitervergabe nicht zugelassen.

Im Sinne des Art. 23bis L.G. 17/1993 wird ~~lediglich der Zuschlagsempfänger~~ aufgefordert, für jede der folgenden Leistungen, ~~sofern er diese weiterzuvergeben beabsichtigt, einen Dreiervorschlag von Unterauftragnehmern vorzulegen:~~

- a) für folgende Typologie von gleichartiger Leistung: Vergabe der Konzession zur Führung des Shops in den Gärten von Schloss Trauttmansdorff.

Auf jeden Fall muss der Zuschlagsempfänger nach Zuschlagserteilung die Namen von drei Unterauftragnehmern angeben, sowie die diesbezüglichen Erklärungen der Unterauftragnehmer zum Besitz der Teilnahmevoraussetzungen vorlegen.

Es stellt keinen Ausschlussgrund dar, aber hat das Verbot der Weitervergabe zur Folge:

- die unterlassene Erklärung von drei Unterauftragnehmern;
- die Angabe von weniger als drei Unterauftragnehmern;
- die Angabe eines Unterauftragnehmers, der gleichzeitig selbst als Bieter an der Ausschreibung teilnimmt.

Die Angabe desselben Unterauftragnehmers in mehreren Dreiervorschlägen ist erlaubt.

► ~~Wenn einer der drei angegebenen Unterauftragnehmer die Voraussetzungen~~

1.2.5 Subappalto

Il servizio oggetto del presente contratto e' subappaltabile **ai sensi dell'art. 174 del D.Lgs. 50/2016** per un importo complessivo ~~non superiore al 30% del valore del contratto.~~

L'eventuale dichiarazione di subappalto, contenuta nella documentazione di un'impresa ammessa alla gara, non é da intendersi come autorizzazione implicita di subappalto.

Il concorrente deve indicare all'atto dell'offerta le parti della prestazione che intende subappaltare ~~in conformità a quanto previsto dall'art.105 D.Lgs. 50/2016~~. In mancanza di tali indicazioni il subappalto non sarà ammesso.

Ai sensi dell'art. 23bis L.P. 17/1993 il **sole aggiudicatario** viene invitato ad indicare una terna di subappaltatori per ciascuna delle seguenti prestazioni, qualora intende subappaltarle:

- a) per la seguente tipologia di prestazione omogenea: concessione per la gestione dello shop nei giardini di Castel Trauttmansdorff.

In ogni caso dopo l'aggiudicazione l'aggiudicatario sarà tenuto ad indicare i nominativi della/e terna/e dei subappaltatori e presentare le relative dichiarazioni dei medesimi in merito al possesso dei requisiti di partecipazione.

Non costituisce motivo di esclusione, ma comporta, per il concorrente, il divieto di subappalto:

- l'omessa dichiarazione della terna;
- l'indicazione di un numero di subappaltatori inferiore a tre;
- l'indicazione di un subappaltatore che, contestualmente, concorra in proprio alla gara.

È consentita l'indicazione dello stesso subappaltatore in più terne.

► **Il mancato possesso dei requisiti di cui all'art. 80 del d.lgs. 50/2016, commi 1 e 5**

~~gemäß Art. 80 des GVD 50/2016, Absätze 1 und 5 des genannten Artikels, nicht erfüllt, wird der Bieter von der Ausschreibung ausgeschlossen.~~

Seite 18

~~Das Hilfsunternehmen kann die Rolle eines Unterauftragnehmers im Rahmen der bereitgestellten Kapazitäten übernehmen. Das Hilfsunternehmen eines Teilnehmers kann im Dreiervorschlag eines anderen Teilnehmers als Unterauftragnehmer angegeben werden.~~

Seite 27

~~Der Dreiervorschlag im Sinne des Art. 105 Abs. 6 GvD 50/2016 muss nur vom Zuschlagsempfänger im Sinne des Art. 23 bis des L.G. Nr. 17/93 angegeben.~~

Seite 70

~~Der Zuschlagsempfänger wird, sofern er in der Anlage A1 angegeben hat, einen Unterauftrag vorzunehmen, nach Zuschlagserteilung aufgefordert, innerhalb der Frist von 10 (zehn) aufeinanderfolgenden Kalendertagen die Namen der Unterauftragnehmer zusammen mit deren Erklärungen bezüglich der Teilnahmevoraussetzungen gemäß Punkt 1.2.5 „Weitervergabe“ gegenständlicher Ausschreibungsbedingungen vorzulegen.~~

~~Im Sinne des Art. 23bis des L.G. 17/1993 beschränkt sich die Überprüfung der Teilnahmevoraussetzungen laut Art. 80, Absatz 1 und 5 des GvD 50/2016 auf die Unterauftragnehmer des Zuschlagsempfängers.~~

~~Wenn die genannten Angaben nicht innerhalb der obgenannten Frist eingereicht werden, wird die Weitervergabe nicht zugelassen.~~

~~del medesimo articolo, in capo ad uno dei subappaltatori indicati nella terna, comporta l'esclusione del concorrente dalla gara.~~

Pag 18

~~L'ausiliaria può assumere il ruolo di subappaltatore nei limiti dei requisiti prestati. L'ausiliaria di un concorrente può essere indicata, quale subappaltatore, nella terna di altro concorrente.~~

Pag 27

~~La terna dei subappaltatori deve essere indicata ai sensi dell'art. 105 comma 6 D.Lgs. 50/2016 solo dall'aggiudicatario ai sensi dell'art. 23 bis L.P. n. 17/93.~~

Pag 70

~~L'aggiudicatario, che nell'allegato A1 si riserva di chiedere il subappalto, viene invitato dopo l'aggiudicazione ad indicare entro il termine di 10 (dieci) giorni naturali consecutivi i nominativi dei subappaltatori ai sensi del punto 1.2.5 „Subappalto“ del presente disciplinare di gara unitamente alle dichiarazioni di quest'ultimi relativi ai requisiti di partecipazione.~~

~~Ai sensi dell'art. 23bis L.P. 17/1993 la stazione appaltante limita la verifica dei requisiti di partecipazione di cui all'art. 80 commi 1 e 5 d.lgs. 50/2016 ai soli subappaltatori indicati dall'aggiudicatario.~~

~~In mancanza di dette indicazioni nel termine di cui sopra il subappalto non verrà autorizzato.~~